

Informačný list predmetu

Akademický rok 2024/2025

Vysoká škola	Univerzita sv. Cyrila a Metoda v Trnave
Fakulta	FF UCM
Kód predmetu	KAA/mdOKZdr-AJ/22
Názov predmetu	odborná komunikácia v zdravotníctve
Rozsah	2S
Počet kreditov	4
Vyučujúci	Mgr. Jakub Absolon, PhD. (prednášajúci), doc. PhDr. Katarína Welnitzová, PhD. (hodnotiaci)

Cieľ

Študent po absolvovaní predmetu zvládne bilingvílnu odbornú komunikáciu v zdravotníctve a ošetrovatel'stve, osvojí si a aktívne používa základnú terminológiu vedného odboru. Okrem toho získa komparatívny pohľad na pojmový systém v oblasti medicíny,

Podmienky na absolvovanie predmetu

Priebežné hodnotenie je za aktívnu účasť študenta na seminároch. Študent môže mať absenciu maximálne dvakrát počas semestra, v opačnom prípade sa nemôže zúčastniť záverečného hodnotenia. Záverečné hodnotenie 100% získa študent za vypracovanie písomného testu z lekárskej terminológie a záverečnú ústnu skúšku podľa nasledujúcej stupnice: 100 – 92 % – A, 91 – 83 % – B, 82 – 74 % – C, 73 – 65 % – D, 64 – 56 % – E, 55 – 0 % – FX.

Priebežné hodnotenie

Priebežné hodnotenie je za aktívnu účasť študenta na seminároch. Študent môže mať absenciu maximálne dvakrát počas semestra, v opačnom prípade sa nemôže zúčastniť záverečného hodnotenia.

Záverečné hodnotenie

Záverečné hodnotenie 100% získa študent za vypracovanie písomného testu z lekárskej terminológie a záverečnú ústnu skúšku podľa nasledujúcej stupnice: 100 – 92 % – A, 91 – 83 % – B, 82 – 74 % – C, 73 – 65 % – D, 64 – 56 % – E, 55 – 0 % – FX.

Výsledky vzdelávania

Výsledky vzdelávania:

1. vedomosti: Študent po absolvovaní predmetu zvládne bilingvílnu odbornú komunikáciu v zdravotníctve a ošetrovatel'stve, osvojí si a aktívne používa základnú terminológiu vedného odboru. Okrem toho získa komparatívny pohľad na pojmový systém v oblasti medicíny,
2. ziskava zručnosť dokumentovať poznanie v rôznych terminologických produktoch, alebo tvorby terminologickej pamäte v nástroji TRADOS pomocou počítačových zručností.
3. profesijné kompetencie: Precvičovaním praktických zručností ako napr: praktická prvá pomoc, dýchanie z úst do úst, použitie defibrilátora, telefonovanie v cudzom jazyku získa schopnosť využívať odborné vedomosti v praxi.

4. prenositeľné kompetencie: čím získa schopnosť pracovať v interkultúrnom / medzinárodnom prostredí a tímovej práce, interpersonálne, mentorské, supervízne, digitálne zručnosti.

Stručná osnova predmetu

1. Nemocničné omyly/Hospital errors. Terminológia. Čítanie s porozumením. Príklady z praxe.
2. Smrť a zomieranie. Hospic. Paliatívna starostlivosť.
3. Hygiena v nemocnici. MRSA- infekcia spôsobená stafylokokom.
4. Duševné choroby. Schizofrénia.Príznyaky, liečba.Tiky a Tourettov syndróm/Tourette syndrome.
5. Monitorovanie pacienta. Hypotermia. Anestetiká.
6. Infekčné choroby. Pandémie.
7. Nefrológia. Ako obličky pracujú. Dialýza.Darovanie orgánov.
8. Pôrodnictvo/Obstetrics. Pôrodné sestry.
9. Farmácia. Vedľajšie účinky. Testovanie liečív. Medikácia. Dávkovanie.
10. Kožné lekárstvo/Dermatology. Liečba.
11. Onkológia. Štádiá, liečba, prevencia.
12. Neurológia. Úrazy hlavy

Sylabus predmetu

1. Nemocničné omyly/Hospital errors. Terminológia. Čítanie s porozumením. Príklady z praxe.
2. Smrť a zomieranie. Hospic. Paliatívna starostlivosť.
3. Hygiena v nemocnici. MRSA- infekcia spôsobená stafylokokom.
4. Duševné choroby. Schizofrénia.Príznyaky, liečba.Tiky a Tourettov syndróm/Tourette syndrome.
5. Monitorovanie pacienta. Hypotermia. Anestetiká.
6. Infekčné choroby. Pandémie.
7. Nefrológia. Ako obličky pracujú. Dialýza.Darovanie orgánov.
8. Pôrodnictvo/Obstetrics. Pôrodné sestry.
9. Farmácia. Vedľajšie účinky. Testovanie liečív. Medikácia. Dávkovanie.
10. Kožné lekárstvo/Dermatology. Liečba.
11. Onkológia. Štádiá, liečba, prevencia.
12. Neurológia. Úrazy hlavy

Odporúčaná literatúra

TONY GRICE. 2007. Nursing 1. Oxford English for careers. Student`s book. Oxford University Press. 2007, www.oup.com/elt

TONY GRICE. 2007. Nursing 2. Oxford English for careers. Student`s book. Oxford University Press. 2007, www.oup.com/elt

Dictionary of Nursing. 2007. A and C Black Publishers Ltd. , London. Second edition. ISBN 978 0 7136 8287 8

Lingea 2002, elektronický slovník

bilingválne lekárske slovníky

vlastné materiály a články z internetu

Jazyk, ktorého znalosť je potrebná na absolvovanie predmetu

anglický/slovenský

Poznámky

120 hodín, z toho:

Prezenčné (S): 24 hodín

samoštúdium: 50 hodín

aktualizácia informácií, práca s odbornou literatúrou a vedeckými časopismi: 20 hodín

iné: terminologická práca : 26 hodín